

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 42 (1916)  
**Heft:** 30

**Artikel:** Bereitschaft  
**Autor:** [s.n.]  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-449091>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 05.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

### Bereitschaft

Lieber Christ und Bruder, laß' dir sagen:  
Was man gerne hätte und doch nicht hat —  
Solches bei dem andern zu vertragen —  
Ach, davon wird man nur weniger satt!  
Und kann man's dem andern nicht entreißen,  
Schreit man in die wi, wa, weite Welt:  
Die ganze Welt gehört den Preißen,  
Wenn nicht der Militarismus fällt!

Und es gibt noch manch ein dummes Luder,  
Das da glaubt, der Schreier habe Recht  
Und der Schreier sei der beste Bruder  
Und der andere sei ein schlimmer Knecht.  
Und der Schreier woll' die Welt befreien  
Von dem Zwang (den nur er selber spürt!).  
Wär's so traurig nicht, es wär' zum Schreien,  
Wie die Phrase, ach, die Dummheit führt.

Wie die Menschheit ist, mein lieber Christ, o,  
Bleibt der ewige Friede nur ein Traum  
Und noch immer will sie Obst und frisst, o,  
Ihren Apfel von dem Sündenbaum.  
Darum bleib' gerüstet, guter Junge,  
Gegen Neid und Gier und Hinterlist —  
Mancher ölt mit Balsam seine Zunge,  
Über immer ist es eitel Mist.

Helveticus

### Schweizerisches

In der Bahnhofshalle.

Ein Schweizer Aristokrat geht in der Bahnhofshalle einer großen schweizerischen Stadt spazieren. Draußen regnet es. Er trägt den aufgespannten Schirm, nichts ahnend, durch die große, weite Bahnhofshalle. Da tritt der Portier auf ihn zu und sagt: „Machen Sie den Schirm zu!“ Er hat diesen Befehl auf hochdeutsch von sich gegeben, weil er in dem Aristokraten einen Deutschen, vor allen Dingen einen Fremden vermutet.

Der Aristokrat, dem der Ton des Bahnhofsportiers nicht paßte, sagte nichts als: „Sie haben mir nichts zu befehlen!“ Der Aristokrat war nämlich ein großer, stämmiger Mensch in eleganten Kleidern. Diese hochdeutsche Erwiderung machte den Portier aber noch kühner. Er machte nun direkt eine Anspielung auf die eventuelle Herkunft des Angerempelten. Es hörten viele Leute zu.

Da reckte sich der Aristokrat in seiner ganzen Größe, tat einen Schritt auf den Portier zu und sagte im unverfälschten Sürdütsch: „Wänn Sie vo mir öppis wänd, dann chömed

Sie da use!“ Er machte dabei eine nicht mißzuverstehende Bewegung.

Der Portier stand starr. Der Aristokrat war aber ein Schweizer, hatte Kräfte, war sicher reich genug, um ein paar Rippenflöße zu zahlen. — Der Portier entschuldigte sich feig und — verschwand.

2natol

### Aphorismen

Je beschränkter ein Mensch, desto mehr Gelegenheit hat er — zu lachen.

„Ich mill mich kurz fassen!“ Diese niederträchtige Lüge benutzen viele Redner, um den Zuhörer durch eine lange Rede zu langweilen.

Mein Freund Meier huldigt dem Gemeingrundsatz: „Du sollst das Alter ehren.“ Mein Freund Meier ist Abstinenz. Er hat seinen Grundsatz geändert, als ich ihm sagte: „Der Alkohol ist älter als die Abstinenz.“

Die im Kaufsch erzeugten Kinder gleichen nicht den im Kaufsch erzeugten Gedichten; diese haben nur augenblicklich abschreckenden Wert, während jene die ganze Menschheit belasten.

Bermann Straehl

Mit 5 Cts. für eine Postkarte haben Sie viel **gewonnen**, wenn Sie **sofort** unsern **Gratis-Katalog** verlangen. Sie kaufen bei uns die besten u. billigsten Schuhe u. sparen einen Haufen Geld.

Rud. Hirt & Söhne  
Lenzburg

BOBE

### Reelle Landweine

1562  
Trasadinger, Rickenbacher, Wiesendanger, Weinger, Truttiker, Hengartner, Ossinger, Rafzer, Eglisauer etc. — Fläscher, Döle und Fendant de Sion, Waadtländer — Tiroler, italienische und spanische Tisch- und Couplierweine — empfiehlt in reingehaltenen, guten Qualitäten  
Verband ostschweizer. landw. Genossenschaften Winterthur.

### M. SCHOEFFTER

TAILLEUR · ZÜRICH  
Bahnhofstr. 83 r.

Anfertigung aller herren-Garderobe in anerkannt gediegener Ausführung · Grosses Lager in erstklassigen Nouveauté-Stoffen.

Patentanwalt  
**Ing. Fritz Isler**  
Bahnhofstrasse 19  
am Paradeplatz:  
**ZÜRICH**

### Bruchbänder

mit und ohne Feder, Leibbinden für Hängeleib, Fettsucht, Wanderniere etc. 1639  
Ferner **Gummi-Strümpfe** für Krampfadern.  
Alles solides, eigenes Fabrikat empfiehlt zu massigen Preisen  
**Gummiwerkerei und Bandagenfabrik HOFMANN**  
Elgg (Kt. Zürich)  
Telephon Nr. 9.

### Papierhandlung

1446  
**Rosenstiel & Co., Zürich**  
Telephon Nr. 4613 — **Stauffacherplatz** — Telegr.-Adr.: Papierlager  
Feine Post- und Schreibpapiere zu billigsten Preisen.

### Auskunftei Prudentia A.-G., Zürich 1

1365  
Telephon 1902 **Rüdenplatz 2** Gegr. 1894

I. Auskunftsabteilung: 1. Handelsauskünfte. 2. Privatauskünfte mit rein gesellschaftlichem Interesse.  
II. Inkassoabteilung: Gültliches und rechtliches Inkasso. Durchführung von Nachlassverträgen und Konkursen.

**Unser Name ist eine Garantie.**

### Als beste Qualitätszigarre

empfehle  
ich meine Spezial-Marke zu 12 1/2 Cts., 100 Stück 12 Fr. mit Brasil-Havana-Einlage. 1463

**W. Röhm,**  
Zigarren-Geschäft, Kappelergasse 18, Zürich 1.

### Kopien

10 Cts.  
Platten 9/12 das Dtz. v. Fr. 2.- ab.  
Photo-Bör  
Löwenstr. 51.

### + Eheleute +

verlangen gratis u. verschlossen meine neue Preisliste mit 100 Abbildungen über alle sanitären Bedarfsartikel, Irrigatore, Frauendouchen, Gummiwaren, Leibbind. etc. 1350  
**Sanitäts-Geschäft Hübscher, Zürich**  
Seefeldstrasse 98

### Harn- und Blasenleiden

(Ausfluss)  
Tausendfach bewährt sind die **Sanitol-Kapseln**! Schnelle Erfolge. Fr. 3.-. Von ersten Spezialärzten täglich verordnet! Jede Kapsel enthält 0,25 reinst. ostind. Sandelöl und 0,25 Salol.  
Versand nach auswärts.  
Spezial-Laboratorium für Harn-Analysen: Jura-Apothek Dr. A. Baehler & Co., Biel. 1521

### Bündner Pfirsichsteine

Das feinste und originellste Mandelkonfekt in eleganten Packungen.  
**Confiserie HÜRSCH**  
Chur. 1561

Schutz-Märke

### Dr. Fr. Boillat, Arzt

Bahnhofstr. 11, Tel. 37.95  
Haut- u. Sexualleiden

### Zahle Geld zurück

wenn Sie mit meinem Bari-Beförderungsmittel keinen Erfolg haben. Preis Fr. 3.- in Marken oder Nachnahme.  
G. Lenz, Grenchen A (Solothurn). 1511

Sämtliche Holzblas-, Blech und Saiteninstrumente, Handharten und Sprechmaschinen, Platten, Musikalien, Saiten, Bestandteile aller Art beziehen Sie anerkannt billig u. gut bei  
**A. POPP**  
OLTEN 3 1513  
Frohburgstrasse, 2 Min. v. Bahnhof. — Illustr. Preisliste gratis. Sonntags von 10–12 Uhr geöffnet.

### AlleMänner

die infolge schlechter Jugendgewohnheiten, Ausschreitungen u. dgl. an dem Schwund ihrer besten Kraft zu leiden haben, wollen keinesfalls versäumen, die lichtvolle u. aufklärende Schrift eines Nervenarztes Ab. Ursachen, Folgen u. Aussichten auf Heilung der Nervenschwäche zu lesen. Illustriert, neu bearbeitet. Zu beziehen für Fr. 1.50 in Briefmarken von **Dr. Rumler's Heilanstalt, Genf 477.**

### Manicure! Körperpflege

empfehle 1612  
**Frl. B. Belfort, Bolleystr. 48.**

Die heftigsten Kopfschmerzen, Migräne, nervöse Zustände verschwinden nach wenigen Minuten durch das **Migränpulver** Marke B.A.S.A. Schachtel à 1 Fr. Alleinversand durch die **Schwaben-Apothek Baden (Aarg.) 1426**